

Firipai

Pas nda Por ai Firipaihündambo sürü papimarandi

¹ Por ro Timoti-dibo Sisas Kraisiñdi moani ratüpuríye-ríhoandeimb-anehi. Se Godiñdi nendi Firipaihüñdi Sisas Kraisiñdi aniboadei asu anihondumbo-ríhindeimbimbo hífandi-rundeimbi asu faríhou-rundeimbi babidimbo se muñguambo karihasíhandür-anei.

² Síhefi Ape God asu Adükari Sisas Kraisiñdi síheimbo moani hípoambo-ñdiñeandürühi ñgusüfoambe afurífimbi hohoaniñmo mbísabínandür-amboane.

Por ai Godimbo híhífimarüñdi

³ Ro síheimbo hohoaniñmo-yahandürühi-ana síheimbohüñda wandi Godimbo híhífiríhüñdi aríhandi.

⁴ Ro síheimbo muñguamboñda muñguambo si Godimbo didibafi-yahandowohü híhífí-híhífíya aríhandi.

⁵ Horombo se Kraisiñdi anihondumbo-maríhorí ra hei-heimbo haponda asu ro aboedi hoafi bokari-hefemböhüñda wambo faríhehindíri aríhüñdi ranímboanahi ro Godimbo híhífiríhüñdi.

⁶ God ai raniñsimboaniñdi piyu haya síhei ñgusüfoambe aboedi ratüpurí ratüpuríyu humbo asu süñgunambo Sisas Kraisiñdi asükaindu kuduaniñdi ratüpurí ra moendiñdeambui, ro ranahambo türüfoariñdi anihondumbo-ríheandi.

⁷ Ran+imboane ro siheimbo yahurai hohoan+moayah+ ra aboed-ane. Ro siheimbo ngusüfo parar+heandür+. God ai sihef+imbo moan+ hi+poamboa-reamunühi ratüpur+ mam+ masemuni+. Nga ro haponda karabus-ambe an+imboah+yo asu horombo karabus-i-fekoate-yaheand-ambe man+imboah+yo aboed+ hoaf+ ranahambo an+hondü nafuimbo asu nindou ng+in+ind+ an+hondumbo-fembo far+hehe ar+hand+ ra se wambo far+hehind+r+ ar+hünd+.

⁸ Ro siheimbo ngusüfoambe af+nd+ hohoan+mo-ayahandür+ asu ran+ hohoan+mo ra Sisas Krais+nd+mayo-ane. Ro ran+imbo an+hondumboanah+ hoafayah+, nga God ai wand+ hoaf+ ra an+hond-ane mbüsümbui.

⁹ Ro God+imbo di+di+bafi-yaheandüh+ sah+ya, sihei ngusüfoambe nindou ngorumbo ngusüfo pefe ra af+nd+ ham+nd+ tükümbifendür-amboane. Asu ranan+imbo se aboed+ fi+fi+r+nd+hindüh+ asu sihei hohoan+moambe ra sünd+hoe-ndür+imboe.

¹⁰ Ranan+imbo se hohoan+mo y+bobond+hindüh+ aboed+ hohoan+mo ra fi+fi+nd+himboyei. Süngunambo Krais kusü simboan+ ra se sürühehi-ndeimb+ asu hütikoate-ndeimboyei.

¹¹ Sisas Krais+nd+ war+ süngu mbumundi hohoan+mo sihei hohoan+moambe tükünd+fewan+ asu n+moreh+ nindowenih+ ai hoeind+hindüh+ God+imbo aboed-ani mb+seimboyei.

Por ai karabus+imefiyu ran+yo asu nindou af+nd+ ai aboed+ hoaf+ h+imbor+mayei

12 Wandafî mamî, se ra fifîrîmbîhinda samboanahî, wambo karabusi-marundîrî ra aboedî hoafî hoafîyo hombo mafarîhendî.

13 Ranîmboane asu munġu prisman ai Rom adûkarî bogorî Sisarîndî worî hîfandîmbo, asu bîdîfîrî amurî amboanî ai fifîrîhindî ro Kraisîndî hoafî sünguarîhandî ranîmbo-hündamboyo wambo karabusi-marundîrî.

14 Anîhondümborîhindeimbi wandafî afîndî ai ro karabusi-meheandî ranîmbo hohoanîmomayei. Ranîmboane asu Adûkarîmbo anîhondümborîhorühî ŋusüfoambe kîkîmîfoarîhi hehi yîhîmbokoate-yeihi asu Godîndî hoafî wataporîmborîhü arîhündî.

15 Nga bodîmondî nindou ai simborî hîfînambofe-yomondühî wambo ŋusüfoambe moaruwaimbo-rundîrühî Kraisîndî hoafî bokarîhou arundî. Nga bodîmondî ai dîboadoru hohoanîmo-yomondühî Kraisîndî hoafî bokarîhou arundî.

16 Nga ro aboedî hoafî anîhondü nafuimbohünda anîmboahî ra nindou ranai yaru fifîrundî. Ranîmboane asu ai wambo ŋusüfo parundîrühî Kraisîndî hoafî bokarîhou arundî.

17 Nga bodîmondî ai ahamundî-hoarîmbo yangîrî hohoanîmo-yomondühî moai dîboadoru Kraisîndî hoafî bokarîhou rundî. Ai hohoanîmo-yomondühîya, 'Ro randîhundandî-anîmbo Porîmbo karabus-ambe tîŋîrîfo tükümbîfendo-wamboane,' mehomo.

18 Nga ambe, moanane masahî. Aboedî

hohoan+monamboyo asu moaruwai
 hohoan+monamboyo, ai munnguambo Kraisi+mo
 bokar+hou arundi. Rani+moanahi ro
 hihifi-hihifayahi.

Rani+moane asu ro hihifi-hihifi+nda
 ngamboyah.

¹⁹ Nga asu ro yari+he fifiri+heandi si+hafi
 didibafife asu Sisas Kraisi+ndi Yifiafi+ndi fehefe
 rani+nambo sungunambo karabus hin+ngi+ndi+he
 hehea tukunda+heamboyah.

²⁰ Ro afi+ndi yifirayahi ra Kraisi+ndi ratupuri
 hin+ngi+ndi+heanduh+ amoan+ngi+ndamboyah+
 sahehea, nga haponda ham+ndi ro yihimbokoate
 Kraisi+ndi hohoan+mo sungund+he ngamboyah+
 horombo yari+he mar+handi nou. Ranan+mo ro
 yangiri+ ani+moah+yo asu yifayah+yo ra
 Kraisi+mo aboed-ani mbiseimboyei.

²¹ Asu ni+moae ro yangiri+ ani+moah+? Ro
 yangiri+ ani+moah+ ra Kraisi+mo-hundamboane.
 Nga ro yifindahani, ra wambo aboedi saf-ane.

²² Ro yangiri+ ani+moah+ ana, ranani+ ratupuri+
 aboedi+ ratupuri+ndamboyah+. Ro yifayah+yo asu
 yangiri+ ani+moah+yo nine aboedayo ra moai
 fifiri+heandi, nga nahan+mbai?

²³ Ranahambo ro yiboboar+handi. Ro Kraisi
 sowanambo hafo ai-di+bo ni+mar+mo asahi, ra
 aboed-ane.

²⁴ Nga asu si+heimbo fehenduri+mo hifi
 ndan+hu ani+moah+ ranai ngasunde-amboane.

²⁵ Ro wudi+poapor+he fifirar+heandi nda, ro
 ndan+hu se-bab+di+mo ni+moambo si+hei
 hihifi-hihifi+ asu anihondumbofe ra ho-hombo
 afi+ndi tukufembohunda
 fandi+he-heanduri+moayah+.

26 Ran+imboane asukai siheimbo sowahi
ngahan+ se wandi süngu Kraisi+imbo afi+ndi
hami+ndi siaondahindühi ngüsüfoambe
fufur+boadi-himboyei.

*Firipai+hündi Por-babi+imbo rani+ ratüpur+imbo
ti+ri+ifo-mbeyei-amboane*

27 Nga se aboedi hohoani+mo yang+ri+
süngund+hi ndühündi, Kraisi+ndi aboedi hoafi
hoafi+mayo nou. Nga rani+nambo ro siheimbo
sowahi tükünda-heandüh+ndoani wan+ndoani,
hoafi nda randi+he himbor+nda samboanahi. Se
mami moatükun+imbo yang+ri+ hohoani+moyeihi
ngi+ni+ndi+hümi+ndi ni+boadei. Asu aboedi hoafi ra
ani+hondümböfe hohoani+mo ranahandi
ni+mi+ndi+hane, nga se mami hohoani+mo yang+ri+
si+nguri+hindühi ani+hondümböfe ra fehefembo
ti+ri+ifo+yei ari+hündi ra himbor+nda samboanahi.

28 Nga se sihei hürütümb+imbo yi+himbokoate
ngei. Se randahindani ana, aheimbo
nafuinda-hündür+imboyei ai awandi+hehimboyei,
nga se aboedambondahi handi+hehimboyei. Nga
God ai ra randeambui.

29 Sapo se Kraisi+imbo ani+hondümbö-r+hinda
God ai Kraisi+imbohünda siheimbo
ndondomareandüri. Se Kraisi+imbo
ani+hondümböfembo yang+ri+yo-poani, nga asu
ahambohündambo asübusi sem+ndi+imbo
kapeih+yo ndondomareandüri.

30 Nga asu horombo ro se-babi+di
ni+imboah-ambe ro Godi+ndi ratüpur+
ti+ri+ifomayah+ ra se hoeimar+hindi. Nga
haponda ro ahandi ratüpur+ ti+ri+ifoayah+ ra se

himbora yei. Nga haponda se ro nahurai
tiŋiri foa yei.

2

*Sihiri sihefihoari moanane fi mbisefuh-animbo
wandafi mamimbo
hohoanimo-ndahunduri-mboane*

¹ Krai se-babidi nungumbo siheimbo nginindi
sagaduri arandi raninambo se nginindi
aniboadei. Ai siheimbo ngusüfo pareandura se
ngusüfoambe afurahi amarei. Se Yifiafi
Aboedi-babidi wudiyehi asu se nindou
ngorumbo aboedi hohoanimoyehi
hipoambo-arihindi.

² Ranimboane asu wambo afindi
hihifi-hihifimbohündambo, mamihohoanimo
süngundihindühi, siheihoari simbori ngusüfo
pefirindeih, mamihohoanimo süngundihindi.

³ Se siheihoari yangiri hohoanimondeih
niŋondi-ndeimbo yei. Nga se sihei fi
hifinambo-ndihindühi bodimondamboya, ai
ndeari hamind-anei mbisei.

⁴ Se sihei ranani moatükunimbo yangiri
diboadofemboane mbiseimbo yei, nga
bodimondi-yafe ranani moatükunika peihü
diboadofemboane mbisei hohoanimondei.

*Krais ai ahandihoari fi hifinambo-mareanda God
ai adükarimbomariri*

⁵ Sisas Krai ai hohoanimomayu rahurai se
mandihi süngundihindi.

⁶ Koadürumbo-koadürumbo Krai ai God-ani,
nga ai moai God nahurai niŋombo ra
kikihamindu, nga moani hininŋimareandi.

⁷ Nga God nahurai niŋgombo ra ai ahandihoari hiŋgimareandi, asu moani ratupuriyu-randeimbi nahurai hohoanimo masemüdu. Nindoumbofi tüküfi nüngumbo, asu nindou-yafe fi wusindamündü manüŋgu.

⁸ Nindou ranahambo nindou nahuraiyu hoeimarihori, nga ahandi fi hifinambore hayambo Godindi hoafi süngura humbo yifimayu. Yini, nimi keimbi karihe-ndeimbi fihifimayu.

⁹ Ranimboane asu God ai ahambo serümündü hafu nimoamo hiŋgirirühi, asu muŋguambo ngasündeandeimbi bogori kamafoariri.

¹⁰ Ranimboane asu nimoamonindi, hifinindi, hifi hoarehindi nendi muŋguambo ai yirimbo pusindihhi Kraisindi hoarehi nimandeimboyei.

¹¹ Asu muŋguambo ai Sisas Krai Adükari Bogor-ani mbiseimboyei. Ranimbo-hündamboane ndüri adükarümb-ani mbiseimboyei.

Sihiri ŋgorü nindou-yafe mbusümo si nahurai-ndefomboane

¹² Ranimboane asu ngusüfo pariheandüreimbi mam, ro se-babidimbo nimboahambe se nimbini nimbisi wandi hoafi himbori-yei marihündi. Nga haponda se-babidi nimarikoate-yahambe se wandi hoafi ra süngundihhi ŋgei. God ai sheimbo aboedambo-mareandüri, nga ratupuri ra moendifembohünda se aboedi hamindi nimarimbohündambo bübürinindahi ŋgei.

13 Sapo nini-moatükunimboyu God ai yifirayu ra se yifiriyoye hefe ratüpurimbohünda farihendürü arandı.

14 Munguambo moatükunü se ratüpuründeihü ngirü yiboaruko hoafündeihimbo simborü-simboründeihü.

15 Ranambo-hündambo se moaruwai hohoanümoate-yeimbündeihü asu Godüdü aboedü sürühehindeimbi nümörü nümboeimboyei. Hifinüdü nümöröhü nindowenihü ai düboadofekoate-yeimbü moaruwai hohoanümoyeü-rühüdeimb-aneü. Nga se aheimbo yangirü nüngombo hoafü hoafüdeianü, se ahei mbüsumo nüboadeimbo sindeimboyei mupui nümbokeanü siayo nahurai.

16 Se rahurai randühindanü, aheimbo yangirü nüngombo hoafü hoafüdeianü, Kraisi asükai kuduani, rasimboanü ro sühembohündambo hihifü-hihifündahühü hoafündamboyahü, 'Ro moanü hoangirühe tühirüfo-yahühüyahüpoanü.'

17 Se Godimbo anühondümbö-rühörühü ratüpurüyei arühündü ranimbo God ai hihifü-hihifüfayü se ahambo sesü sühefembo nahurai-ane. Wambo hufokoarahindirü ana, ra ro se-babüdü Godimbo sesü sühefembo nahuraindümboe asu se-babüdümbo hihifü-hihifündamboyahü.

18 Raninambo asu se-amboanü ranahambo ro-dübo hihifü-hihifündeihü.

Timotindü hoaf-ane

19 Adükari Sisasi ai yifirayu ana, ngirü amütata Timoti süheimbo sowanambo koandühehina düdü sahehea hohoanümüoyahü. Rananimbo asu ai asükai düdü süheimbohündambo wambo

hoafɪnduani, ro ŋgusüfoambe
hɪhɪfi-hɪhɪfɪndamboyahi.

²⁰ Nindou ŋgorü moai rahurai nūngu, ŋga
Timoti yangɪr-ani ro mamɪ hohoanɪmo
sūŋɠuarɪhoandi. Siheimbo farɪhefendürɪmbo ai
afɪndɪ hohoanɪmoayu.

²¹ Bodɪmondɪ ai aheihoarɪmbo yangɪrɪ
hohoanɪmoyei arɪhündɪ, ŋga Sisas Kraisɪndɪ
ratüpurɪmbo moai hohoanɪmoyei.

²² Ŋga se yarɪhi fɪfɪrɪhindi, Timoti ai nindou
aboed-ani. Aboedɪ hoafɪ hoafɪmbo wambo
mafarihendɪrɪ, nɪmorɪ ai rananɪ moatükunɪ
ratüpurɪmbo afɪndambo afarɪheirü nou.

²³ Ranɪmboane asu nɪnɪ-moatükunɪ
tüküfemboayo ra nūngundɪhe fɪfɪndɪhe
mbundɪhambo-anɪmbo, nɪmai koandɪhehinanɪ
siheimbo sowanambo mbüsünüwa asahi.

²⁴ Ro türüfoarɪhe anɪhondümbö-rɪheandɪ
Adükari ai yifirayu ana, ŋgɪrɪ amitata
ro-amboanɪ siheimbo sowana didɪhi.

Epafroditusɪndɪ hoaf-ane

²⁵ Epafroditusɪmbo siheimbo sowanambo
koehefiwa sɪnɪmbo hohoanɪmoayahɪ. Ai sihefɪ
wandaf-ani, ŋga ai ami nahurai wandɪ mamɪ
ratüpurɪyu-randeimb-ani. Wambo
farɪhefe-ndɪrɪmbo sei hehi, koamarɪhehora
wambo sünɪmbo mafarihendɪrɪ.

²⁶ Siheimbo hoeifembo afɪndɪ hohoanɪmoayu.
Se ahambo anɠünɪmbomayu hoafɪ
hɪmborɪmayei ranahambo fɪfɪre hayambo asu
siheimbo afɪndɪ hohoanɪmo-mayundürɪ.

²⁷ Anɪhond-ane, horombo anɠünɪmboyuhü
ndearambo akɪmɪ hamɪndɪ yɪfɪmbo

yangir+mayu. Nga asu God ai ahambo
 hipoamborirühi diboamarira asu
 aboed+mefiyu. God ai moai ahambo yangir+
 hipoamboriri, nga wani. Nga ai wambo
 amboani hipoambo-mareandiri, nimboe ro
 afindi hohoan+momayah, nga asu ai
 yifimbei-mbonana, ro afindi hamindi
 hohoan+moya.

²⁸ Ran+mboanahi ahambo koehefimbo afindi
 hamindi hohoan+moayah rananimbo se asukai
 hoeind+horühi hihifi-hihifindeimboyei.
 Rananimbo asu ro siheimbo afindi
 hohoan+mokoate-ndamboane.

²⁹ Ran+mboane asu se hihifi-hihifinambo
 Epafroditus ndahor+mindei Adukar+imbo
 anihondumbo-r+horeimb+ ai
 anihondumbo-r+hindeimb+ asahor+mindei nou.
 Se yahurai nindoumbo ndüreimb-anemo mbisei.

³⁰ Ai Kraisi+ndi ratüpur+ ratüpur+yuhü ndeara
 akimi hamindi yifiyuane, nga ai moai ahandi
 fimbo ndor+hefe niḡgombo hohoan+moyu. Nga
 wani. Se wambo fehefendiri+imbo masei, nga
 ḡgir+ndei. Nga sihei-mayo fehefe ra wambo
 saimbohünda ahandi ḡgün+ ra karefar+hoei
 hayambo ahandi ratüpur+ ratüpur+mayu.

3

*Nindou didiyei Kraisi+imbo anihondumbo-ar+hor+
 ana, ai mbumundi hamind-anei*

¹ Wandafi mam+, hoafi nda
 moendifembohünda randihe hoafinda
 samboanahi: Se Adukar+babidi animboei asu
 ranahambo se hihifi-hihifindei.
 Rani-moatükunimbo asukai siheimbo sürü

papimbo ro moai yiboarukoyahi, nga ro
sheimbo fandihe-heandürimboyahî.

² Nindou afoendî yaforî nahurai ratüpurî
moaruwai ratüpurîyomo-rundeimbî ahamumbo
se hibadihumbo. Ranî nindou ai
hüti-hütirundürühi hoafiyomondühîya, 'Sihîrî
munguambo Suda rarîhi arîhündî süngu sihefi
fi-hoearî kandîhu tîndîhehumboane,'
mehomondürî.

³⁻⁴ Nga Kraismbo anihondumbo-rîhurî
arîhündî sihîrî Godîndî mamîsîrî hond-aneî.
Nimboe sihîrî ahandî Yifiafinambo ahambo
hîhîfi-hîhîfimbo kakîsaorîhurühi asu Sisas
Kraismbo ndürî adükareimbani seî arîhündî.

Nindou düdi ahandî fimbo moatükunimbo
yangîrî türüfoare anihondumbo-areandî
ranahambo ro ngasündî-hinimboanahî.

⁵ Wambo me ai wakîmara-mîndîndîrî ra 8
siyo hayamboyoane, wandî fi-hoearî karu
tîrîmarî-hoemondîrî. Nga asu ro Israerîhündî
Bensaminîndî sîrambeahînd-anahî. Ro
Hibruhünd-anahî asu wandî meape amboa
Hibruhünd-anafe. Nga ro ndorîhe Farisi-yafe
ahînümbî hohoanîmo ra süngurîhe marîhî hahî.

⁶ Ro ahînümbî hohoanîmo süngufembo
hüti-hütiya habodîhühîyahî asu Kraîndî nendî
aheimbo moaruwaimbo-marîheandürî. Nindou
ai Suda-yafe ahînümbî hohoanîmo ranahambo
hohoanîmoyei asu wandî hohoanîmo
ranahambo yîbobomarîhindî ranahambo ro
hütikoate-yahî.

⁷ Horombo ranî-moatükunî ra wambo
ndorîhoayo-weimbî hondü hamîndî-mayo, nga

asu haponda Kraisiñdi süngumbo
rani-moatükunî ra moanane asahi.

⁸ Roana Suda-yafe moatükunî ranahambo
moanane yahombo yangiriyahi poani, nga wani.
Nga munquambo moatükunî ranahambo
moanane asahi Sisas Krai wandi Adükari mbo
fifirari-hinimbohünda. Rani-moatükun-ane ai
afinî haminî hondayo, nga asu munquambo
aboedi moatükunî hifi ndanihünd-ambo ranana
ai yafisühumî nahurai-ane. Roana Kraisi mbo
yangir-anahi süngumbo hohoani moayahî, nga
asu bidifiri amuri moatükunî ranana
hiniñgi-marheandi, nga asu ranani mbo ro
Kraisi mbo yangiri
kikihisafinî-hüminîmboyahî.

⁹ Ro ahinümbi hohoani mo sünguarheandi
ana, wambo mbumund-ani mbiseiani, ra
moanane, asahi. Nga ro Kraisi mbo
anihondumbo-arheandi ana, God ai wambo
mbumund-ani mbüsüani, ra aboed-ane.

¹⁰ Ro Kraisi mbo ndondihini fifirindihini
samboanahi. Ai yifihündi botimefiyu, rani
nginîndi ra fifirindihe samboanahi. Krai ai
tiñirifo masemündua asu ro-amboani
waboadihinimbo tiñirifo ndahaminî
samboanahi. Ai hohoani moyu mbura, yifimayu
nou, ro-amboa rani süngundahea samboanahi.

¹¹ Ro rani-süngundihe heheambo-animbo
ro-amboani yifihündi botindaheamboyahî
sahehea-mboanahi hohoani moayahî.

*Por ai tüküfembo-yowami tüküfembohünda
pipimayu hu*

12 Ro Kraisindi hohoanimo moai munḡuambo sūḡuritheandi asu nafirihamindih, ḡga wani. Ranimbo-hūnda awi ro tiḡirifoayahi munḡumboyowami tūkūfih takini semindimbohūnda. ḡga ranimbo-hūndamboyu Krais ai wambo wand-ani, mehu.

13 ḡga wandafi mam, ro hohoanimoayah, moai awi munḡuambo tūkūyaheandi, ḡga ro mam moatūkuni yangir-ane sūḡurithe arihandi. Wand horombodidi hohoanimo ra moanane asahi, asu sūḡunambo Krais nahurai ndorihoeimbi niḡombo rani hohoanimo tiḡirifoayah.

14 Ro munḡumboyowami tūkūfembo hūti-hūtiayah napo semindimbohūndambo nahurai. God ai Kraisindi wari-sūḡuyuwambo hoafimeindiri sūnambe God-dibo niḡombohūnda ra napo nahurai-ane.

15 Sihiri didiyefi hohoanimo ḡḡinindi kūkūhi-foarihundeimbayefi ana, sihiri amboa hohoanimo yahurai randihu hohoanimo-ndefomboane. ḡga bidifiri se hohoanimo ra mam sūḡufekoate-ayei ana, God ai siheimbo rani hohoanimo ranahambo koriboadeandürümbui.

16 ḡga sihiri aboedi hohoanimo sahumindefi-mboanefi rani hohoanimo ra kikihisafinidihumindefimboane.

17 Wandafi mam, se munḡuambo wandi hohoanimo ndani-sūḡundihindi. Siheimbo aboedi hohoanimo nafuimari-hundūri. Nindou ai rani hohoanimo rasūḡurahi arihūndi ranaheimbo diboadondih hoeindihindūri mbundihū-mboanimbo, se-amboa rasūḡundih

ndühündi.

¹⁸ Horombo siheimbo afindimbo hoafimehandüri, nga haponda arani himboahombo-rïhamindihühi hoafayahï. Nindou afindi ai moaruwai hohoanimo süngurïhi arihündi asu raninambo Kraïsi nïmi keimbi karïhe-ndeimbïfihï yïfïmayu ranahambo daboadi hïhirïma-rïhindi.

¹⁹ Süngunambo nindou ranai ana awarïndï-hehimboyei. Nïni-moatükunï ai yïfirayeï ranï-moatükunïmbo yangrï hohoanïmoyeï arihündi ra ahei god nahurai-ane. Ahei amoanïngümbï hohoanïmo ranahambo borïyeï rihündühi asu hïfïnïndï moatükunï ranahambo yangrï hohoanïmoyeï arihündi.

²⁰ Nga sihefï ngoafï hondü ana sünambe-ane. Adükari Sïsis Kraïsi sihefïmbo aboedamboreamunï-randeimbï ai sünambeahïndï kosïmboayu ra hïfandarïhündi.

²¹ Ahandï ngïnïndïnambo ai muŋgu-moatükunï ra ahandï hoarehïndïmboe. Asu mamï ranï ngïnïndïnambo ai sihefï fi moaruwai fiyoweimbï ra hïhirï-boadeanda asu ahandï ranï-poanïmbo fiayu nahurai tükündahu-mboyeï.

4

*Hïhïfï-hïhïfïndeihï wudïndeihï aboedi
hohoanïmo süngundïhindi*

¹ Ranïmboane asu se Adükari-dïbo anïboadeï ra se ngïnïndïhümündi nïboadeï. Ngüsüfo parïheandüreimbï, ro siheimbo afindi

hohoanimoayahi. Siheimbo ro
hihifi-hihifiyahühi asu ngusüfoambe
yibidafoa-riheandi.

² Yuodia-ane asu Sindiki-ane, sihafembo
hüti-hoafayahi, se Adükari-dibo animbafe, nga
se wudi-wudindafineandi.

³ Nga se ro-dibo ratüpuriyafi-randeimb-anafi
sihambo hoafayahanini, “Nimorehi yimbu ra
fandihawapiri,” masahi. Kremen asu wandi
mami ratüpuriyei-rihündeimbi babidi nimorehi
yimbu ai tihirifo-mayafe aboedi hoafi
hoafimbohünda. Horombo God ai ahei ndüri
mungu koadürumbo yangiri ni ngombo bukambe
sürü papimarandi.

⁴ Se Adükari-dibo amarei, nga rananimbo
munguambo si hihifi-hihifindei. Asüka
hoafayahi, se hihifi-hihifindei.

⁵ Nindou bodimondi shei himboari hoafendi
hohoanimo hoeimbrhind-amboane. Nga ngiri
amitata Adükari ai kudu.

⁶ Se ngiri nini-moatükunimbo afindi
hohoanimondei. Nga nini-moatükuni siheimbo
fehufembohündambo se Godimbo
hihifindihorihü didibafi-ndahindo.

⁷ Rananimbo asu se Krais-dibo nimandeimbo
Godindi afurife hohoanimo ranai shei
hohoanimoambe asu ngusüfoambe ra
ngininda-mindimboe. Afurife hohoanimo ra
nindou ai ngiri aboedi fifindihindi.

⁸ Nga wandi bidifirani hoaf-ane nda: Aboedi
hohoanimo asu hohoanimo ranahambo nindou
aboed-ane sei arihündi ranahambo se
hohoanimondei ndühündi. Hohoanimo ra
anihond-ane, ndondofeimb-ane,

diboadorihoeimb-ane, sürühoeimb-ane, aboedi saf-ane asu hohoanimo ranahambo aboed-ane asei, rani hohoanimo ranahambo nimbini-imbisi se hohoanimondei.

⁹ Ro wataporimbo-marhandi asu yamundi-marhanduri ra se fifirihimboane asu ninimoatükunio ro ramarheandi ranahambo himborimayeio asu hoeimarhindio munguambo ra se süngundhi ndühündi. Se randihindani, God afurife hohoanimo saimuni-randeimbi ai se-babidi nmandümbui.

Ahei-mayo fehefe ranahambo Por ai hihifimaranduri

¹⁰ Haponda se asükaiyei wambo hohoanimoyehi mafarihendiri. Ranimboanahi Adükari-dibo hihifi-hihifayahi. Horombo se wambo farifehe-ndirimbo sei marhündi, nga nüngundhi mafandihendiri.

¹¹ Ro moai rananini moatükunimbo mbonimbo-rhamindi hehea hoafiyahi, nga wani. Nga ro fifirife-amboanahi ninimoatükuni wambo tükefeyo ranahambo ro moai afindi hohoanimoyahi.

¹² Ngorü-simboa ro napo mbonimbo-rhamindi, asu ngorü-simboa napo afindeimbiya rani-moatükuni ranahambo ngiri afindi hohoanimondahi. Ninimoatükuni tüküfeyo ranahambo ro moai afindi hohoanimoyahi, nga aboedi ninari arhandi ra ro fifirheandi. Ro sahasi heheambo nahurai-mbayahio wembopo nahurai-mbayahio, afindimbayo akidoubmayo rani-moatükunimbo wanjei-ane asahi.

13 Kraisi ai wambo ŋgɪnɪndi masendira, asu ranina ro mungu moatükunɪ ra randiheamboyahi.

14 Nga wambo moaruwai tüküme feyoa, se mafarɪhehindiri ra aboed-ane.

15 Firipaihündi se-amboa yarɪhi aboedi fifirihindi, horombo ro peya hehea, Godɪndi aboedi hoafi ra bokari-hefembohünda, Masedonia hifi hiniŋgi-martheandi. Rasimboa Kraisi ndi nendi ŋgorü ŋgoafihündi wambo moai farɪhehindiri, nga se yangiri farɪhehindiri hehi wambo kaki masehindiri.

16 Ro Tesaronaikahü nɪmarɪhambe bidifiri moatükunɪ mbonimbo-marɪhamɪndiha, rasimboani se yahunümbimbo farɪhehindiri marihündi.

17 Ro moai sihei-mayo napo semindimbo yangiri hohoanɪmoyahi, nga wani. Nga se wambo mafarɪhehindiri ranahambo God ai siheimbo aboedimbi reandür-amboane asahi.

18 Sihei-mayo mungua-moatükunɪ masahamɪndihi. Ra akidouyopoani, nga adükar-ane. Epafroditus sihei-mayo moatükunɪ semündü sünɪ wambo masendira, ranane asu ro afɪndi engoro. Sihei-mayo moatükunɪ wambo masehindiri ra Godimbo aboedi fisɪnarü moatükunɪ saimbo nahurai-ane. Ranɪ hohoanimo ranahambo God ai aboed-ane yahuhaya hihifi-hihifayu.

19 Se nini-moatükunɪ mbonimboarɪhümündi ra wandɪ God ai ahandɪ napo afindeimbi saf-ane ra Kraisi ndi süngu siheimbo dagadürimbui.

20 Sihifi Ape Godimbo koadürümbo-koadürümbo aboed-ani

mbisefomboane. Anihond-ane.

Hihifi hoafi

²¹ Godindi nendi Krais Sisas-babidi aniboadei aheimbo hihifarihündürü. Bodimondi wandafi mamı ro-babidi amarei, siheimbo amboanı hihifarihündürü.

²² Godindi nendi ndanihü amarei siheimbo hihifarihündürü. Romı-yafe bogorı adükarı Sisarındı worambe ratüpurıyei-rıhündeimbi ai-amboanı siheimbo hihifarihündürü.

²³ Adükarı Sisas Krais ai siheimbo moanı hıpoambo-mbıreandür-amboane.

Godindï Hoafi
The New Testament in the Angor language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Angor long Niugini

Copyright © 2001 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Angor

Contributor: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-01-07

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Mar 2026 from source files dated 12 Dec 2025
c500d379-d0cf-5c22-9613-91d7bcc63af3